



# Govt told to speed up aid to struggling tourism sector

## Operators badly hit by Covid need help

**PENCHAN CHAROENSUTHIPAN**

The government should speed up providing assistance to groups badly affected by Covid-19, such as hotel operators in Phuket, according to academics.

At a forum arranged by the Foundation for Labour and Employment Promotion, Kiriya Kulkolkran, a lecturer at the Faculty of Economics Thammasat University, said the number of foreign tourists in the country has decreased by 80% to eight million from 40 million, and projected that the impacts of the pandemic on the tourism sector would continue for more than three years.

Working people in the supply chain, particularly new graduates and job starters, would feel the impact more, the academic said.

Despite tourism businesses reopening in September and an overall improving situation, their revenue had not yet returned to normal levels.

Only 4% of the businesses said they had already earned the same or more than before the pandemic, Ms Kiriya said.

A survey of workers in the tourism sector found that more than half of them were very concerned and stressed over their debt problems, according to the academic.

Ms Kiriya added that it might take a long time for the tourism sector to

rebound back to normal levels and suggested that the government should provide customised aid for affected businesses, especially hotel operators in Phuket whose main customers are foreigners.

Bovorn Subsing from the Social Research Institute Chulalongkorn University shed light on the pandemic's impacts on informal workers, saying their income had decreased by 60% while the cost of living remained the same or higher.

Almost all of them were debt-ridden, he added.

President of Homenet Thailand, Manop Kaewphaka, urged the government to provide financial aid and allow foreign tourists to enter Thailand.

He called on the government help informal workers by giving them minimum wage guarantees and also pay part of their salaries under a programme similar to that for new graduates.

Anchisa Sirinanthasak, 52, an employee of a hotel in Phuket, voiced her support for a co-payment project for hotel employees to prevent unemployment in the sector.

A majority of hotel operators paid their employees 62 to 75% of their normal salaries, or around 8,000-9,000 baht per person, which was not enough to cover their expenses, she said.

Pranee Suthasri, a director of the Structural Economic Policy Department of the Bank of Thailand, said that the government had opened debt clinics to help those affected financially by the pandemic, providing them with loans so they can make ends meet.



# เดลินิวส์

Daily News  
Circulation: 500,000  
Ad Rate: 2,100

Section: First Section/การเมือง-สื่อบริษัท 1

วันที่: พุธ 18 พฤศจิกายน 2563

ปีที่: - ฉบับที่: 25969

หน้า: 3(ขวา)

Col.Inch: 39.98 Ad Value: 83,958

PRValue (x3): 251,874

ศิลปิน: สีสี่

คอลัมน์: มองมุมชายธง: คนละครึ่ง บังมาก ๆ

## มองมุม ชายธง คนละครึ่ง บังมาก ๆ

ไปเดินตลาดนัด ตลาดน้ำ และหาข้าวทานร้านค้ารายย่อย ได้ยืนเคียงชมทั้งคนซื้อคนขาย โครงการคนละครึ่ง บังมาก ๆ

ทวิตเตอร์ไทยคู่ฟ้า ทำเนียบรัฐบาล สรุปเรื่องนี้ไว้ว่ามาตรการคนละครึ่ง เพื่อลดภาระค่าใช้จ่ายประชาชนและเพิ่มรายได้ให้ผู้ประกอบการ โดยเฉพาะกลุ่มหาบเร่ แผงลอย ตั้งแต่เริ่มเปิดให้ใช้สิทธิเมื่อ 23 ตุลาคม มีร้านค้าลงทะเบียนแล้วกว่า 648,000 ร้านค้า ยอดการใช้จ่ายสะสม 13,481 ล้านบาท (ข้อมูล 12 พฤศจิกายน) แบ่งเป็นเงินที่ประชาชนจ่าย 6,869 ล้านบาท ภาครัฐร่วมจ่ายอีก 6,612 ล้านบาท ยอดใช้จ่ายเฉลี่ย 208 บาทต่อครั้ง คาดว่าเมื่อสิ้นสุดมาตรการ จะมีเงินหมุนเวียนในระบบเศรษฐกิจ คิดเป็นมูลค่าราว 60,000 ล้านบาท

พล.อ.ประยุทธ์ จันทร์โอชา นายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงกลาโหม เล่าผ่านแอปพลิเคชัน พอดแคสต์ไทยคู่ฟ้า หัวข้อ “โควิด-19 าระสำคัญของอาเซียน เทียวกินใช้ช่วยเศรษฐกิจไทย” ตอนหนึ่งว่า ขณะนี้กำลังได้รับความนิยมเพราะเข้าถึงผู้มีรายได้น้อย และร้านค้าปลีกต่าง ๆ โดยเราขยายโครงการให้ตั้งแต่วันที่ 23 ตุลาคม ถึง 31 ธันวาคม 2563 รัฐบาลคำนึงถึงความสำคัญที่จะช่วยเหลือร้านค้ารายย่อย หาบเร่แผงลอย ที่ต้องมีเงินหมุนเวียนให้ค้าขายได้ทุกวัน โดยมีหาบเร่ แผงลอยลงทะเบียนแล้ว 77,287 ร้านค้า ประชาชนลงทะเบียนใช้สิทธิ 7,410,937 คน

ทุกคนกำลังลำบาก ทุกคนมีปัญหาเราต้องช่วยกัน ถึงเวลาที่ต้องกลับมาคิดว่าเราจะทำอะไร โดยที่ทั้งรัฐและประชาชนจะเดินไปด้วยกัน อย่างโครงการคนละครึ่งเราก็เอามาเป็นหลักคิดว่าจะทำอย่างไรต่อไปดี แล้วค่อย ๆ ลดค่าใช้จ่ายที่รัฐจะต้องอุดหนุนลงไปให้ได้มาก เพื่อให้ประชาชนเข้มแข็งด้วยตัวเอง

ไม่บ่อยนักที่นักวิชาการจะชม นักเศรษฐศาสตร์มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ มองว่าโครงการคนละครึ่งออกแบบมาค่อนข้างดี จึงใจให้เกิดการใช้จ่ายได้จริง เพราะผู้ซื้อจะรู้สึกว่าราคาสินค้าถูกลงครึ่ง

หนึ่ง ขณะเดียวกันข้อกำหนดที่ไม่เปิดให้กิจการรายใหญ่เข้าร่วมโครงการยิ่งทำให้เม็ดเงินกระจายลงสู่รายย่อยได้อย่างดี

สาเหตุที่โครงการคนละครึ่งค่อนข้างมีประสิทธิภาพ เพราะการใช้นโยบายกระตุ้นเศรษฐกิจในช่วงที่เกิดภาวะวิกฤติจะมีประสิทธิภาพมากกว่าในสภาวะปกติ โดยมีการศึกษาของต่างประเทศยืนยันว่าช่วงปกติ การใช้จ่ายของภาครัฐเพื่อกระตุ้นเศรษฐกิจ 1 บาท จะส่งผลต่อเศรษฐกิจเพียง 0.7 บาท แต่ช่วงวิกฤติหรือช่วงที่เศรษฐกิจชะลอตัวอย่างรุนแรงนั้น การกระตุ้นเศรษฐกิจ 1 บาท จะทำให้เกิดการใช้จ่ายหมุนเวียนเพิ่มถึง 1.8-2.2 บาท ฉะนั้นประสิทธิภาพของนโยบายกระตุ้นเศรษฐกิจจึงขึ้นอยู่กับช่วงเวลาของการออกมาตรการ

เมื่อเทียบกับมาตรการ “ชิม ช้อป ใช้” ที่ออกช่วงสถานการณ์ปกติ ถึงแม้ว่าอัตราการเติบโตทางเศรษฐกิจจะต่ำแต่ก็ยังเป็นบวก ดังนั้นมาตรการดังกล่าวจึงไม่ค่อยมีประสิทธิภาพนัก ขณะที่โครงการ “เราเที่ยวด้วยกัน” แม้ว่าผลประโยชน์จะตกอยู่กับธุรกิจท่องเที่ยวจริง แต่กลับพบว่าส่วนลด 40 เปอร์เซ็นต์ ทำให้ราคาของโรงแรมขนาดใหญ่พุ่งใจมากกว่าโรงแรมขนาดเล็ก สุดท้ายจึงเกิดผลกระทบข้างเคียงที่รัฐไม่ได้ตั้งใจ คือกลุ่มธุรกิจขนาดใหญ่จะได้เปรียบมากกว่า

อย่างที่เกริ่นไว้แต่แรก มีคนชมโครงการนี้มาก ทั้งคนซื้อคนขาย ผมเองก็ลงทะเบียน แต่ถึงเวลาไม่ได้ทำให้ครบตามขั้นตอนเลยต้องยกสิทธิให้คนอื่นไป วันก่อนไปตลาดน้ำดังแห่งหนึ่ง คนแน่นมาก ร้านค้าจำนวนมากติดรับคนละครึ่ง คนแห่ซื้อหาของกินของใช้กันทั้งร้านที่ติดป้ายและไม่ติดป้าย ก็แอบปลื้มในใจ

ตอนเย็นมาทานข้าวกับพรรคพวก โต๊ะข้าง ๆ รู้จักกัน บอกว่าเพิ่งไปทำบุญเชียงใหม่มา คนเจียมมาก ในดีปลาซำเรียงเลย ตอนแรกเขารอตู้โรงแรมเพราะไปกันหลายคน ตอนหลังเปลี่ยนมาใช้บริการรถรับจ้าง เพราะอยากช่วย กินเล็กดึกแสบไหน เขาก็รอ เพราะถูกค้าไม่มีจริง ๆ

ปีหน้าหลายคนทำนายเผาจริง ถ้าพวกเราทุกคนช่วยกัน ใครพอมีก็แบ่งคนอื่นบ้าง ให้น้ำเมืองเดินหน้าต่อไป เราจะผ่านวิกฤตินี้ไปได้แน่

บายธง  
chaidn32014@gmail.com





# หน้า

Naew Na  
Circulation: 900,000  
Ad Rate: 1,250

Section: ไร่ดี/ภาพ-ข่าวสังคม

วันที่: พุธ 18 พฤศจิกายน 2563

ปีที่: 41

ฉบับที่: 14449

หน้า: 19(บน)

Col.Inch: 171.61 Ad Value: 214,512.50 PR Value (x3): 643,537.50 ศิลป: สีสี่

หัวข้อข่าว: มธ.เลี้ยงแสดงความยินดีผู้ได้รับพระราชทานปริญญาดุษฎีบัณฑิต...

## มธ.เลี้ยงแสดงความยินดีผู้ได้รับพระราชทานปริญญาดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์ ประจำปี 2561



ศ.พิเศษ นรนิติ เศรษฐบุตร นายกลา มธ. กล่าวแสดงความยินดี



รศ.เกศินี วิฑูรชาติ อธิการบดี มธ. กล่าวเปิดงาน

มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ จัดเลี้ยงแสดงความยินดี แต่ผู้ได้รับพระราชทานปริญญาดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์ ประจำปีการศึกษา 2561, ผู้ได้รับเข็มเกียรติยศ ประจำปี 2562, ผู้ได้รับโล่เกียรติยศ ประจำปี 2562-2563 เนื่องใน โอกาสที่มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ได้รับสถาปนาครบรอบ 86 ปี โดยมี ศ.พิเศษ นรนิติ เศรษฐบุตร นายกลา มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ กล่าวแสดงความยินดี พร้อมด้วย รศ.เกศินี วิฑูรชาติ อธิการบดี มธ. กล่าวเปิดงาน ณ ห้องทสมทพิทย โรงแรมเดอะสโกลุทศล ถนนศรีอยุธยา เมื่อค่ำวันศุกร์ที่ 6 พฤศจิกายน 2563

โดยผู้ที่ได้รับพระราชทานปริญญาดุษฎีบัณฑิต กิตติมศักดิ์ ประจำปี 2561 ได้แก่ ดร.พรเทพ พรประภา กรรมการผู้จัดการใหญ่ บริษัท สยามกลการ จำกัด สาขาปรัชญา



ศ.พิเศษ นรนิติ เศรษฐบุตร นายกลา มธ. มอบดอกไม้แสดงความ ยินดีแก่ ดร.พรเทพ พรประภา สาขาปรัชญาดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์ วิศวกรรมศาสตร์ (วิศวกรรมอุตสาหการ)



ศ.ดร.นพ.ยอน จุน ชอง (Professor Yeun-Jun Chung, M.D., Ph.D.) ปรัชญาดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์ สาขาวิชาชีวเวชศาสตร์



ชาญศิลป์ ตรีนุชกร ประธานเจ้าหน้าที่บริหารและก.ผจญ. บมจ. ปตท. หรือ PTT วิทยาศาสตร์ดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์ สาขาวิชาการ บริหารเทคโนโลยี



เภสัชกรหญิงบุษกร เลิศวัฒนสิริ ปรัชญาดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์ สาขาวิชาเภสัชศาสตร์





# หน้า

Naew Na  
Circulation: 900,000  
Ad Rate: 1,250

Section: วาไรตี้/ภาพ-ข่าวสังคม

วันที่: พุธ 18 พฤศจิกายน 2563

ปีที่: 41

ฉบับที่: 14449

หน้า: 19(บน)

Col.Inch: 171.61 Ad Value: 214,512.50 PR Value (x3): 643,537.50

ศิลปิน: สีสี่

หัวข้อข่าว: มธ.เลี้ยงแสดงความยินดีผู้ได้รับพระราชทานปริญญาดุษฎีบัณฑิต...



บัณฑิตภาพพร้อมกันกับผู้ได้รับโล่เกียรติยศ ศิษย์เก่าดีเด่นและผู้ทำคุณประโยชน์ให้กับมหาวิทยาลัย



ศ.วุฒิสาร ตันไชย เลขาธิการสถาบันพระปกเกล้า รับโล่เกียรติยศ ประมุขผู้ทำคุณประโยชน์ให้กับมหาวิทยาลัย



ศ.พิเศษ นรนิติ เศรษฐบุตร นายกสภา มธ., รศ.เกศินี วิฑูรชาติ อธิการบดี มธ. บัณฑิตภาพพร้อมกันกับผู้ได้รับพระราชทานปริญญาดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์ ประจำปีการศึกษา 2561 ชาญศิลาป ตรีษฐกร, เกสัชกรหญิงบุษกร เลิศวัฒนสิวลี, ดร.พรเทพ พรประภา



ดร.ภส.ณรงค์ สาริสุต, ภญ.ไศรดา หวังเมธี, ภญ.บุษกร เลิศวัฒนสิวลี, รศ.เกศินี วิฑูรชาติ อธิการบดี มธ. และ ดร.พรเทพ พรประภา



ผศ.ดร.วิบูลพงษ์ พูนประสิทธิ์ กับ รศ.นพนิต สุริยะ

ดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์ วิศวกรรมศาสตร์ (วิศวกรรมอุตสาหการ), ชาติชาย พยุหนาวีชัย กรรมการผู้อำนวยการใหญ่ ธนาคารออมสิน บริหารธุรกิจดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์, ศาสตราจารย์ ดร.อุลริช เลอเวนโฮม นิติศาสตร์ดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์, ศาสตราจารย์ ดร.นายแพทย์ Yeun Jun Chung ปริญญา ดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์ สาขาวิชาชีวเวชศาสตร์, ชาญศิลาป

ตรีษฐกร ประธานเจ้าหน้าที่บริหารและกรรมการผู้จัดการใหญ่ บริษัท ปตท.จำกัด (มหาชน) หรือ PTT วิทยาศาสตร์ดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์ สาขาวิชาการบริหารเทคโนโลยี, เกสัชกรหญิงบุษกร เลิศวัฒนสิวลี ปริญญาดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์ สาขาวิชาเภสัชศาสตร์

รศ.เกศินี วิฑูรชาติ อธิการบดี กล่าวเปิดงานในครั้งนี้





# แนวน้ำ

Naew Na  
Circulation: 900,000  
Ad Rate: 1,250

Section: วาไรตี้/ภาพ-ข่าวสังคม

วันที่: พุธ 18 พฤศจิกายน 2563

ปีที่: 41

ฉบับที่: 14449

หน้า: 19(บน)

Col.Inch: 171.61 Ad Value: 214,512.50 PR Value (x3): 643,537.50

ศิลปิน: สีสี่

หัวข้อข่าว: มธ.เลี้ยงแสดงความยินดีผู้ได้รับพระราชทานปริญญาคุณวุฒิบัณฑิต...



รศ.เกศินี วิฑูรชาติ อธิการบดี มธ., ผาณิต พุนศิริวงศ์, ชาญกิจ ไตรรัตน์านนท์, ร่วมยินดีกับ ดร.ธีรวัฒน์ ธัญลักษณ์ภาคย์, ชาญศิลป์ ตรีนุชกร, นิกร สุศิริวัฒน์นท์, ชัยวัฒน์ ทองคำคูณ, ปลันนั เทพรัักษ์



ผาณิต พุนศิริวงศ์ มอบดอกไม้แสดงความยินดีกับ ดร.พรเทพ พรประภา และ ชาญศิลป์ ตรีนุชกร มี ศ.พิเศษ นรนิติ เศรษฐบุตร นายกลภา มธ., รศ.เกศินี วิฑูรชาติ อธิการบดี มธ. ร่วมบันทึกภาพ



สมพงษ์ ไกรอุดม, ชาญศิลป์ ตรีนุชกร, วิชิต-ณมนพรธน เอื้ออารีวรกุล

ว่า “เนื่องในโอกาสวันพระราชพิธีพระราชทานปริญญาคุณวุฒิบัณฑิตกิตติมศักดิ์ ประจำปี 2561 และวันสถาปนามหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ครบรอบ 86 ปี ได้พิจารณามอบปริญญาคุณวุฒิบัณฑิตกิตติมศักดิ์ ประจำปี 2561 ผู้ได้รับเข็มเกียรติยศ ประจำปี 2562 และผู้ได้รับโล่เกียรติยศ ประจำปี 2562-2563 เพื่อเป็นเกียรติสูงสุดสำหรับผู้ที่มีความสำคัญในการพัฒนาและส่งเสริมงานด้านต่างๆ ที่เป็นประโยชน์ต่อประชาชนและสังคม รวมทั้งยังให้การสนับสนุนกิจกรรมของมหาวิทยาลัยมาโดยตลอด อันเป็นแบบอย่างที่ดียิ่งแก่บุคคลทั่วไป และเป็นผู้ที่มีคุณธรรมจริยธรรมประสบความสำเร็จในวิชาชีพ โดยในปีการศึกษา



# แนวน้ำ

Naew Na  
Circulation: 900,000  
Ad Rate: 1,250

Section: วาไรตี้/ภาพ-ข่าวสังคม

วันที่: พุธ 18 พฤศจิกายน 2563

ปีที่: 41 ฉบับที่: 14449 หน้า: 19(บน)

Col.Inch: 171.61 Ad Value: 214,512.50 PRValue (x3): 643,537.50 คลิป: สี่สี่

หัวข้อข่าว: มธ.เลี้ยงแสดงความยินดีผู้ได้รับพระราชทานปริญญาดุษฎีบัณฑิต...



ศ.พิเศษ นรมิตี เศรษฐบุตร นายกสภา มธ., รศ.เกศินี วิฑูรชาติ อธิการบดี มธ. ร่วมยินดีกับผู้ได้รับโล่เกียรตินิยม อาทิ วรรณพร ลิ้มหาชีวะ, ภัทรลดา สง่าแสง, ฉัตรชัย วิริยเวชกุล

2561 มีผู้ได้รับพระราชทานปริญญาดุษฎีบัณฑิตกิตติมศักดิ์ จำนวน 6 ท่าน และผู้ได้รับโล่เกียรตินิยม ประจำปี 2562-2563 รวมทั้งหมด 95 ท่าน ในวันนั้นมหาวิทยาลัยมีความภาคภูมิใจและได้มีการจัดงานเลี้ยงเพื่อแสดงความยินดีแก่ทุกท่าน”



smmagonline.com

บันทึกไฟล์เมื่อ: พุธ 18 พฤศจิกายน 2563 เวลา 07:30

Site Value: 10,000

Rating: ★★★★★

PRValue (x3) 30,000

หัวข้อข่าว: OCEAN LIFE ไทยสมุทรจัดกิจกรรม Open House เปิดบ้านต้อนรับ นศ.ธรรมศาสตร์



OCEAN LIFE ไทยสมุทรจัดกิจกรรม Open House เปิดบ้านต้อนรับ นศ.ธรรมศาสตร์

By SM MAG SAMMAG ON NOVEMBER 17, 2020

PR NEWS

SMmagonline - บมจ.ไทยสมุทรประกันชีวิต จัดกิจกรรมต้อนรับ นศ.ธรรมศาสตร์...
พร้อมคณะผู้บริหารกรมโกลบอลดิปโบล รองศาสตราจารย์ ดร.กมล เขมมา รองคณบดีฝ่ายบัณฑิตศึกษา...

